

VKLAD NA ÚČET VE VÍCE MĚNÁCH

MULTI CURRENCY DEPOSIT

KONTO EINZAHLUNG IN MEHREREN WÄHRUNGEN

Vzor vyplnění / Example of entry /
Ausfüllung Muster

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Číslo vyplňte, prosím, podle vzoru
Please enter the numbers as shown above
Die Nummer bitte gemäß dem Muster ausfüllen

Číslo účtu / Account number / Kontonummer

Název účtu ^{*)} / Account name / Kontoname

Měna / Currency / Währung

Počet kusů /
Units / Stückzahl

Nominál / Nominal
value / Nominalwert

Částka / Amount /
Zahlungsbetrag

☐ Hotovost / Cash / Bargeld
--

☐ Šeky / Cheques Schecks

V mincích / Coins / Münzen

Celkem / Total / Summe

Měna / Currency / Währung

Počet kusů /
Units / Stückzahl

Nominál / Nominal
value / Nominalwert

Částka / Amount /
Zahlungsbetrag

☐ Hotovost / Cash / Bargeld
--

☐ Šeky / Cheques Schecks

V mincích / Coins / Münzen

Celkem / Total / Summe

Var. symbol ^{*)} / Variable symbol / Variables Symbol

Konst. symbol ^{*)} / Const. symbol / Konst. Symbol

Spec. symbol ^{*)} / Specific symbol / Spezifisches Symbol

Var. symbol ^{*)} / Variable symbol / Variables Symbol

Konst. symbol ^{*)} / Const. symbol / Konst. Symbol

Spec. symbol ^{*)} / Specific symbol / Spezifisches Symbol

Měna / Currency / Währung

Počet kusů /
Units / Stückzahl

Nominál / Nominal
value / Nominalwert

Částka / Amount /
Zahlungsbetrag

☐ Hotovost / Cash / Bargeld
--

☐ Šeky / Cheques Schecks

V mincích / Coins / Münzen

Celkem / Total / Summe

Měna / Currency / Währung

Počet kusů /
Units / Stückzahl

Nominál / Nominal
value / Nominalwert

Částka / Amount /
Zahlungsbetrag

☐ Hotovost / Cash / Bargeld
--

☐ Šeky / Cheques Schecks

V mincích / Coins / Münzen

Celkem / Total / Summe

Var. symbol ^{*)} / Variable symbol / Variables Symbol

Konst. symbol ^{*)} / Const. symbol / Konst. Symbol

Spec. symbol ^{*)} / Specific symbol / Spezifisches Symbol

Var. symbol ^{*)} / Variable symbol / Variables Symbol

Konst. symbol ^{*)} / Const. symbol / Konst. Symbol

Spec. symbol ^{*)} / Specific symbol / Spezifisches Symbol

Jméno a příjmení vkladatele / Depositor's first nad last name / Vor- und Nachname des Einlegers

Rodné číslo / Datum narození Date of birth / Geburtsdatum

Adresa trvalého pobytu / Permanent residence address / Hauptwohnsitz

Účel platby ^{*)} / Purpose of payment / Zahlungszweck

^{*)} **Nepovinný údaj**
^{*)} Optional
^{*)} Keine Pflichtangabe

Datum vystavení / Date / Datum

Podpis vkladatele / Depositor's signature / Unterschrift des Einlegers

Klient svým podpisem na příkazu zároveň stvrzuje, že měl k dispozici veškeré informace vyžadované zákonem o platebním styku (§ 79 zák. č. 284/2009 Sb.), a že se s nimi seznámil.
By signing the order, the client also confirms he has had all information available required by the Payment System Act (Section 79 of Act No. 284/2009 Sb.) and he has become familiar with it.
Mit seiner Unterschrift auf dem Auftrag bestätigt der Kunde zugleich, dass ihm alle vom Zahlungsverkehrsgesetz (§ 79 Gesetz Nr. 284/2009 SG) geforderten Informationen zur Verfügung gestellt wurden und dass er sich mit ihnen vertraut gemacht hat.

Sdělení původu vkládaných peněžních prostředků (vkladatel stvrzuje svým podpisem):

The information on the deposited financial means origin (the depositor confirms by his signature):

Erklärung über den Ursprung der eingezahlten Geldmittel (der Einzahler bestätigt mit seiner Unterschrift):